



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

1 Buix			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
38	C	CATTIN Clément	222199
19	A	ALTHAUS Gabin	221517
1	G	NEUENSCHWANDER Pab. X X X	221507
23	G	MÜHLETHALER Jessy	222830
70		KONAJ Thomas	224521
74		KONAJ Jonas	224520
98		BAPTISTA-ANTUNES Mathieu	223840
12		ROTHEN Mathéo	223839
6		SPITZNAGEL Loan	222831
7		PIQUEREZ Lucas	222839
8		BRAHIER Maxence	222829
25		RUFER Alexy	221418
58		SATAEV Isa	224763
86		BONVALLAT Soan	223065
4		BRAHIER Ylan	223810

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0					
Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G
02:22	25	1	1		
14:36	25		2		
16:03	7		3		
26:02	6		4		
26:54	25		5		
41:44	38		6		

Penalties / Strafen / Punitons					
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
24:02	58	2	24:35	G1	
28:03	38	2	30:03	A	
36:57	25	2	38:57	L	

<b>CLUB 1</b>	<b>Buix</b>	<b>MINI</b>
<b>CLUB 2</b>	<b>Ajoie a</b>	<b>MINI</b>

Lieu / Ort Location / Luogo	<b>Buix</b>	Date / Datum Date / Data	<b>11.05.2024</b>
Start / Beginn Début / Inizio	<b>11:00</b>	End / Ende Fin / Fine	<b>12:33</b>
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	<b>MNA22</b>		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	<b>X</b>	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	<b>85</b>

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	<b>223427</b> <b>ESPOSITO Boris</b>	
Official scorer Marqueur	<b>207600</b> <b>VOISARD Carole</b>	
Referee 1 Arbitre 1	<b>218106</b> <b>MATTIONI Mattéo</b>	
Referee 2 Arbitre 2	<b>222349</b> <b>MOSER Gaëlle</b>	
Tech. Director Directeur tech.		

<b>COACH</b>	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	<b>95080</b>
	<b>COURBAT Thierry</b>			

<b>TOTAL</b>	<b>6</b>
TIME OUT	<b>X</b>

<b>TOTAL</b>	<b>6 min</b>
--------------	--------------

**2 Ajoie a**

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
21	C	CORTINOVIS Thomas	222428
17	A	SAUTEBIN Laura	221014
24	G	GURBA Maxence X X X	221523
	G		
59		PETERMANN Tim	223777
22		CORPATAUX Colin	223162
20		GRILLON Luca	223161
87		CHAPUIS Tiago	223778
39		GIGON Margaux	224524
27		SAUTEBIN Mathis	221422
36		SANCHEZ Hugo	222500

Goals / Torschützen / Buts / Reti					
Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G
03:09	27	59	1		
11:50	27		2		
13:33	20	27	3		
24:35	27	21	4		
40:58	36	87	5		

Penalties / Strafen / Punitons					
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
01:47	21	2	02:22	H	
11:59	17	2	13:59	H	
26:29	17	2	26:54	H	

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	<b>FINAL</b>			
	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>6</b>	<b>5</b>
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>3</b>	<b>1</b>	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Buix</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>1</b>	<b>1</b>	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	<b>0</b>	<b>0</b>		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	
<b>COACH</b>	Surname / Name Nom / Cognome
	Forename / Vorname Prénom / Nome
	Signature
	<b>203057</b>
	<b>SAUTEBIN Corentin</b>

<b>TOTAL</b>	<b>5</b>
TIME OUT	<b>X</b>

<b>TOTAL</b>	<b>6 min</b>
--------------	--------------